

# brood & beker

deel 1

# Matteus 26

## *instelling van het avondmaal*

<sup>26</sup> En terwijl zij aten, nam Jezus een brood, sprak de zegen uit, brak het en gaf het aan zijn discipelen en zeide: Neemt, eet, dit is mijn lichaam.

<sup>27</sup> En Hij nam een beker, sprak de dankzegging uit en gaf hun die en zeide: Drinkt allen daaruit.

<sup>28</sup> Want dit is het bloed van mijn verbond, dat voor velen vergoten wordt tot vergeving van zonden.

<sup>29</sup> Doch Ik zeg u, Ik zal van nu aan voorzeker niet meer van deze vrucht van de wijnstok drinken, tot op die dag, dat Ik haar met u nieuw zal drinken in het Koninkrijk mijns Vaders.

<sup>26</sup> En terwijl zij aten...

nl. het Pascha, 26<sup>17</sup>

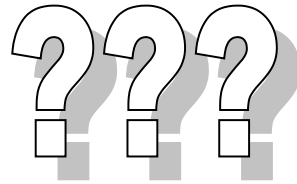
## Matteus 26

<sup>26</sup> En terwijl zij aten, nam Jezus een brood, sprak de zegen uit, **brak het en gaf het** aan zijn discipelen...

*= hij brak het om het te kunnen uitdelen*

## Matteus 26

<sup>26</sup> En terwijl zij aten, nam Jezus een brood, sprak de zegen uit, brak het en gaf het aan zijn discipelen en zeide: Neemt, eet, dit is **mijn lichaam**.



<sup>27</sup> En Hij nam een beker, sprak de dankzegging uit en gaf hun die en zeide: Drinkt allen daaruit.

<sup>28</sup> Want dit is het bloed van mijn verbond,  
dat voor velen vergoten wordt tot  
**vergeving** van zonden.

lett. loslating = bevrijding van ...

<sup>29</sup> Doch Ik zeg u, Ik zal van nu aan voorzeker niet meer van deze vrucht van de wijnstok drinken, tot op die dag, dat Ik haar met u nieuw zal drinken in het Koninkrijk mijns Vaders.

= nieuwe wijn

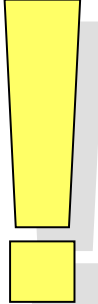
= dát waar wijn een beeld van  
beeld van is



# 1Korinthe 11

<sup>20</sup> Wanneer gij dan bijeenkomt, is dat niet het eten van de maaltijd des Heren;

... "de" ontbreekt!



Paulus spreekt niet over DE maaltijd des Heren, alsof het één, speciaal ritueel zou betreffen.

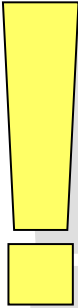
<sup>21</sup> want bij het eten neemt ieder vooraf **zijn eigen deel**, zodat de een hongerig is en de ander dronken.

lett. "de *eigen* maaltijd"

i.t.t. een maaltijd *van de Heer*

# 1Korinthe 11

21 want bij het eten neemt ieder vooraf zijn eigen deel, zodat de een hongerig is en de ander dronken.

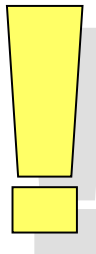


*In Korinthe kwam men niet samen voor één stukje brood en één slokje wijn maar om **maaltijd** te houden.*

<sup>22</sup> Hebt gij dan geen huizen om te eten en te drinken? Of minacht gij zozeer de gemeente Gods, dat gij de behoeftigen beschaamd maakt? Wat zal ik tot u zeggen? Zal ik u prijzen? Op dit punt prijs ik niet.

<sup>23</sup> Want zelf heb ik bij overlevering van de Heer ontvangen...

"bij overlevering" ontbreekt!



Paulus had van de Heer ontvangen...  
rechtstreeks!

## 1Korinthe 11

<sup>23</sup> Want zelf heb ik bij overlevering van de Here ontvangen, wat ik u weder (=ook) overgegeven heb, dat de Here Jezus in de nacht, waarin Hij werd overgeleverd, een brood nam,

24 de dankzegging uitsprak...

"... terwijl zij aten, nam Jezus een brood, **sprak de zegen uit**, brak het en gaf het..."

Matteüs 26<sup>26</sup>



*dankzeggen = zegenen*



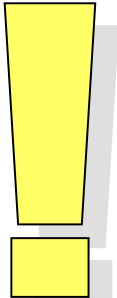
<sup>24</sup> de dankzegging uitsprak, het brak en zeide: **Dit is mijn lichaam** voor u, doet dit tot mijn gedachtenis.

<sup>16</sup> ... Is niet het brood, dat wij breken, een gemeenschap met **het lichaam van Christus?**

>>

<sup>24</sup> de dankzegging uitsprak, het brak en zeide: **Dit is mijn lichaam** voor u, doet dit tot mijn gedachtenis.

<sup>17</sup> Omdat het **één brood** is, zijn wij, hoe velen ook, **één lichaam; wij hebben immers allen deel aan het ene brood.**

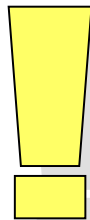


Het ene brood spreekt van de gemeente, het ene lichaam van Christus!

<sup>24</sup> de dankzegging uitsprak, het brak en zeide: Dit is mijn lichaam voor u, doet dit tot mijn gedachtenis.

sommige handschriften:

"mijn lichaam voor u *gebroken*"



Het lichaam van de Heer is NIET gebroken!

<sup>7</sup> Welaan dan, eet uw brood met vreugde  
en drink uw wijn met een vrolijk hart...

*Prediker 9*



wordt vervolgd...